

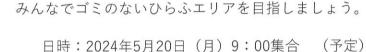
## 春の一斉ゴミ拾いのお知らせ

春の一斉ゴミ拾いを実施します。

ひらふスキー場 第1駐車場からHANAZONOスキー場入り口、サンモリッツ大橋、樺山小学校までと、 広範囲のため、たくさんのご協力が無ければ出来ません。

どうか一人でも多くのご協力をよろしくお願い致します。





場所:ひらふスキー場 第一駐車場

広範囲のため皆さんの移動にワゴン車も必要になります。 またゴム手袋、軍手の用意をお願いします。 ゴミばさみがあればなお便利です。



どうかご協力のほどよろしくお願いします!



Annual Spring Clean-up in Hirafu on May 20

The annual spring clean-up will take place on May20 in the Hirafu area.

We need MANY hands to clean up a wide area which includes in and around the Grand Hirafu Parking 1, the entrance zone to Hanazono Resort, St. Moritz Bridge, and around the traffic light at Kabayama Elementary School.

Let's make the Hirafu area neat and clean!

Date and time:Monday,May20from 9:00am place:Meet at Grand Hirafu Parking 1

If you have pickup trucks or vans ,they will be very helpful to drive people from one point to another. Please bring your own rubber/work gloves and shovels.

Fire tongs will also be useful to pick up trash.

Your time and assistance would be greatly appreciated!

## NISEKO HIRAFU AREA MANAGEMENT

事務局 萬谷 政博

masahiro.manya@tokyu-rs.co.jp